

RONDZENDBRIEF

December 2018

“Want zoals het lichaam zonder geest dood is, zo is ook het geloof zonder de werken dood” Jakobus 2:26

Beste vrienden,

Aan het eind van dit jaar doen we, zoals gewoonlijk, u de rondzendbrief toekomen; nu met meer detail over het afgelopen halfjaar. Dankbaar zijn we voor wat we in Bulgarije hebben mogen doen, tezamen met de Samaritaanse vrouwen. We hopen dat u, net als wij, Gods leiding mag herkennen, alsmede de vreugde en hoop die de Bulgaren daardoor mogen ervaren. Veel leesplezier toegewenst!

Bestuur

“Geen nieuws is goed nieuws”, en dat geldt zeker ook voor het bestuur. De uitvoering van de vele activiteiten verloopt soepeltjes, en de onderlinge band is sterk.



Begin dit jaar hebben we, zoals gemeld, de naamgeving van de stichting ingekort tot “Stichting TRUD Bulgarije”. Een enigszins aangepast logo hoort daar uiteraard ook bij! Overigens betekent het Bulgaarse TRUD (spreek uit:troed) : arbeid; 't refereert naar de hierboven geplaatste zin uit Jakobus.

Op deze plek willen wij u, onze vele sponsors, danken. Mede dankzij uw bijdrage kan dit werk blijven plaatsvinden. En onze sponsors zitten niet alleen in Almelo! In Winterswijk, in Garrelsweer, zelfs tot in Zwitserland zetten mensen zich in om, via TRUD, dienstbaar te zijn in Bulgarije. Prachtig.

Kindersponsoring

Sinds begin dit jaar worden negen (9) kinderen volgens ons vernieuwde programma gesponsord. We danken u hartelijk hiervoor; scholing, eten & kleding zijn nu gezekerd voor deze kinderen, die in zeer armoedige omstandigheden leven. En wellicht ten overvloede: sponsorgelden voor het kindersponsor programma worden *volledig* voor dát programma benut; deze gelden worden dus *niet* gebruikt om een eventueel gat in de begroting voor de overige deelprojecten, te dichten.

Medio dit jaar is een sponsor-ouder afgereisd naar “zijn” sponsorkind in Bulgarije. Vanuit onze partnerstichting “De Samaritaanse Vrouwen” is hij o.a. begeleid naar 't ouderlijk huis. De taalbarrière is geslecht door in 't Duits te praten tegen “de samaritaanse begeleidster”, die het op haar beurt heeft vertaald in 't Bulgaars. Kleine kadootjes en foto's tenslotte hebben 't plezier voor het sponsorkind compleet gemaakt! Én voor de sponsor-ouder natuurlijk ook! U leest hier meer over elders in deze brief.



Sponsorkind met een foto van haar Nederlandse sponsor

GZB

Zoals gemeld in de 1^{ste} rondzendbrief van 2018, is TRUD in overleg met het GZB (Gereformeerde Zendings Bond) met als doel te komen tot een vorm van samenwerking in activiteiten in Bulgarije. De GZB-coördinator, die met Rob en Agnes in mei 2018 is meegegaan naar Bulgarije, heeft daar een reisverslag van gedaan. Dit verslag, door TRUD voorzien van details, is mede de basis geweest voor het overleg dat TRUD en het GZB medio oktober hebben gehad. In dat overleg is besloten dat er een volgende stap wordt gezet, waarin concreet beschreven wordt wat die gezamenlijke activiteiten in Bulgarije gaan inhouden. En dat is best spannend !

We hebben uiteraard ook de Samaritaanse Vrouwen gevraagd, hoe zij tegen een mogelijke samenwerking met 't GZB aankijken. Hun antwoord was en is duidelijk: graag! Héél graag. Ondersteuning voor hun werk, theologische lering, studie-materiaal, aan álles is behoefte.

Een complicerende factor is de politieke situatie in Bulgarije. Het Bulgaars parlement zint op wetgeving, die het evangeliserende werk praktisch onmogelijk maakt; ook het GZB is hiervan op de hoogte. TRUD heeft via haar achterban de ChristenUnie opgeroepen om “de Bulgaarse kwestie” op haar agenda te zetten.



Bulgarije reis Jan en Erna

In september zijn we 10 dagen in Bulgarije geweest. We hebben met Nathalia diverse dorpen, huisgemeentes, gezinnen en een school bezocht waar kinderen op zitten die door gezinnen uit Nederland gesponsord worden. Ook hebben we 8 van de in totaal 9 sponsorkinderen bezocht.



Gebreide truitjes uit Garrelsweer worden overhandigd aan de directrice van de basisschool

Terwijl we op de school waren, werden ook 10 computers afgeleverd welke we vanuit Nederland gekregen en verstuurd hadden. Wat mooi is het dan dat betrokkenheid uit Nederland ook op een andere manier te merken is wanneer er vele gebreide truitjes, shawls en andere kledingstukken tevoorschijn komen. We hadden dit als 'vulmiddel' tussen de computers gestopt en de directrice liet ons weten dat er al enkele gezinnen mee waren geholpen en dat ze nog gezinnen op het oog had die hier in de aankomende winter voor in aanmerking komen!

Via Natalia hoorden we helaas, dat het restaurant waar "onze" kinderen hun maaltijd op school van kregen, dicht was gegaan. We hebben direct samen met de directrice ad-hoc een oplossing gevonden. Voor hetzelfde geld worden nu de maaltijden warm aangeleverd door het bedrijf welke ook dagelijks het ontbijt voor de kinderen van de onderbouw aanlevert. Ook hier geldt dat het wettelijk hygiënisch en verantwoord eten moet zijn en op deze manier hadden we alles goed geregeld. We zijn dankbaar dat het bedrijf wil meewerken en ons minimaal laat betalen en het ook nog warm kan, en wil, aanleveren!

Door een gift van GZB hebben we bijbels uit Varna kunnen ophalen en in diverse huisgemeentes afgegeven; bij elkaar 230 (!) stuks. Ligger in Nederland de bijbels in overvloed en vaak ongelezen stoffig te worden, hier hebben ze grote behoefte om zelf de bijbel te kunnen lezen. Ze zien er ook naar uit dat we hen een bemoediging vanuit dit Woord geven. Zo sta je het ene moment in een caravan-kerk en het andere moment in een schamel huis, waar mensen samen zijn gekomen, om het Woord te delen. Menig maal heb ik het volgende lied in mijn hoofd gezongen "Samen te strijden in woord en in werk. Eén zijn in U, dat alleen maakt ons sterk; delen in vreugde, in zorgen, in pijn, als uw kerk, die waarachtig wil zijn" en dan maakt achtergrond, rijk of arm, niet meer uit. Dan ben je samen op zoek naar Zijn grote liefde, op zoek naar de weg die Hij met ons wil gaan. Dan gaat het niet meer over oppervlakkige verhalen, maar om wat onze medemens echt beweegt. Dan gaat het door de diepte heen ook over een Woord van hoop, verwachting en toekomst die om niet aan ons gegeven is. Hoe mooi is dat? Gelukkig is Natalia er altijd bij om te kunnen vertalen, maar de warme handdrukken en knuffels die we elke keer overvloedig krijgen, zeggen meer dan 1000 woorden.



Schamele huizen, waar je ook kijkt...

In de dorpen hebben we enkele arme gezinnen bezocht. Oma's en moeders vertellen hun verhalen, hoe ze leven en overleven, welke zorgen ze hebben. Vaak gaat het over armoede, maar ook hoorden we een keer over een zoon welke drugs verslaafd was geweest en nu depressief en onbereikbaar op bed lag. Hoewel ze een armoedig bestaan leven, was dit nu hun grootste zorg. We hebben helaas ook niet altijd antwoorden op zulke grote vragen, evenmin kunnen we alle armoede bestrijden, maar gelukkig kunnen we met wat we hebben in woord en daad, wel een wereld van verschil maken.



Voor de volwassenen in geloof hoop en liefde, voor de kinderen die maaltijd op school en het onderwijs wat ze krijgen waardoor ze hun verdere leven niet ook in die armoede hoeven te leven. Zij kunnen hierdoor een betere toekomst tegemoet zien. Ook dat is omzien naar elkaar.



Ik dank dan ook onze sponsorgezinnen en mensen die de stichting sponsoren om dit werk mogelijk te maken. We vinden het niet altijd even makkelijk om zo pastoraal aanwezig te zijn in zulke situaties en we vinden het ook niet altijd makkelijk om gezinnen in zulke, soms erbarmelijke omstandigheden te bezoeken. Maar we weten en ervaren het dat het voor hén géén druppel is op de gloeiende plaat, maar een grote plensbui.

Gods wegen zijn ondoordringelijk: 'nooit gedacht dat we zulk werk in Bulgarije zouden gaan doen'. Maar wat zijn we dankbaar, dat we mede namens u, dit werk kunnen en mogen doen.

Van ons bestuurslid Jan vd Klis, onze drijvende kracht achter het hulpgoederen transport

6 Augustus 's avonds heb ik de bus en aanhanger (te leen gekregen van gospelkoor Onderweg!) geladen met behulp van leden van het bestuur. Op 9 augustus, heel vroeg in de morgen, heb ik Felix Mak opgehaald en zijn we



Jan staat op 't punt de hulpgoederen uit te laden

om 5.00 uur vertrokken uit Almelo. Na een lange en vermoeiende reis zijn we na 4 dagen aangekomen in Kableshekovo. Daar hebben we bij Natalia's ouders de kleding uitgeladen en de aanhanger in hun tuin geparkeerd. Vervolgens nog een kleine hoeveelheid kleding gebracht naar een kerkje in Rudnik. In Pomorie heb ik Felix, die zijn eigen appartement geregeld heeft, aldaar afgezet. De volgende dag, maandag 13 augustus 's avonds, heb ik mijn vrouw Herma van 't vliegveld opgehaald en die dag daarop heb we rustig aan gedaan. 's Avonds zijn we in Rezitza en dinsdagavond in Goritza geweest om Evangelisatie- en Hulpwerk te doen in de samenkomsten van de huisgemeentes. Deze huisgemeentes zorgen ervoor dat ook anderen in hun dorp geholpen worden, maar Natalia helpt ook mensen die niet binnen een huisgemeente horen.

Helaas werden we donderdag weggeroepen van ons werk in Bulgarije om naar een begrafenis/rouwdienst te gaan in Suceava (Roemenië); een zeer goede vriend en contactpersoon van het Hulpwerk aldaar was overleden.

Zaterdagavond waren we laat terug om zondagmorgen weer aanwezig te kunnen zijn in 't kerkje van Rudnik. Ik



heb daar mogen spreken, zingen en bidden, samen met de gemeenteleden. Eenzelfde mocht ik ook doen voor de huisgemeente in Ravna Gora. Alvorens op de laatste dag de terugreis voor te bereiden, hebben we middels een etentje afscheid genomen van Natalia, haar familie en de Samaritaanse vrouwen.

Op 23 augustus 's morgens heb ik Herma naar airport Burgas gebracht en ik ben daarna zelf naar Kableshekovo gereden om daar de aanhanger op te halen en op terugreis te gaan. Na 4 dagen kwam ik weer terug thuis in Almelo.

Ik ben God dankbaar voor deze veilige gezegende reis waarin we voor veel mensen en kinderen tot zegen mochten zijn!!!



Van Felix Mak, sponsor-ouder van Ljubomir

Samen met Jan van de Klis mocht ik in augustus naar Bulgarije om hulpgoederen te brengen, en tegelijkertijd kon ik een bezoek brengen aan mijn sponsorkind Ljubomir J.



Felix naast zijn sponsorkind, omgeven door dorpelingen

De omstandigheden daar waren schrijnend. Een huisje wat uit één ruimte bestond; wanneer het regende dan was het binnen ook niet droog. De ontvangst was allerhartelijkst. Samen met Natalia hebben we daar kleding achtergelaten. Voor de kinderen van het gezin heb ik wat kleurpotloden, kleurboeken en stoepkrijt meegenomen.

We kunnen veel leren over de dankbaarheid van hen. De vreugde die kinderen lieten zien voor het krijgen van een speelgoedauto (jongens) en pop (meisjes) was geweldig om te zien!

Na enkele dagen in Bulgarije geweest te zijn, ben ik, zoals gepland, op eigen gelegenheid met de trein terug gereisd naar Almelo.

Wellicht ten overvloede : alle bezoeken zijn volledig uit privé-middelen gefinancierd, en komen dus op geen enkele wijze ten laste van de stichting.

Van ons bestuurslid Erik Veneman, penningmeester (en boekhouder van beroep)

Sinds het begin van dit jaar mag ik als penningmeester betrokken zijn bij de stichting TRUD Bulgarije. Mooi om op deze manier betrokken te zijn bij dit belangrijke werk in Bulgarije! Het is erg waardevol om te zien en te horen wat voor werk er gedaan wordt en wat we hier voor mensen kunnen betekenen. Ik vind het erg gaaf om met de rest van het bestuur van de stichting dit werk te kunnen ondersteunen.

Via deze weg wil ik ook mijn grote dank uitspreken voor de bijdragen die wij dit jaar hebben mogen ontvangen!

Beste lezer, u ziet: stichting TRUD benut uw donaties ten volle op het gebied van kindersponsoring, hulpgoederen en evangelisatie; zo staat in december o.a. het uitdelen van 150 voedselpakketten à € 20,- per gezin, voor de aller-armsten in de dorpen op het programma, en een 1-daagse conferentie voor de leden uit alle huisgemeenten.

Steun ons met uw gebed of doneer uw gift op bankrekening NL98 RABO 0301 3808 80 t.n.v. Stichting TRUD Bulgarije, zodat het opbouwende werk in Bulgarije doorgang mag blijven vinden.

Bij voorbaat een heel hartelijk dank, en een gezegend Kerstfeest toegewenst!

Namens het bestuur van de Stichting TRUD Bulgarije,
Rob de Lange, Voorzitter